

Itálie-Livorno: Odstraňování a čištění odpadu

OJ S 79/2016 22/04/2016

Oznámení o zahájení zadávacího řízení

Služby

Směrnice 2004/18/ES

Oddíl I: Veřejný zadavatel

---

### I.1. Název a adresa

Úřední název: Azienda Ambientale di Pubblico Servizio SpA

Poštovní adresa: Via dell'Artigianato 39/B

Obec: Livorno

PSČ: 57121

Země: Itálie

Kontaktní osoba: Area appalti acquisti

K rukám: Dott.ssa L. Baldeschi

E-mail: [aamps@aamps.livorno.it](mailto:aamps@aamps.livorno.it)

Tel.: +39 0586416329

Fax: +39 0586406033

#### Internetové adresy:

Obecná adresa veřejného zadavatele: [www.aamps.livorno.it](http://www.aamps.livorno.it)

Adresa profilu zadavatele: [www.aamps.livorno.it](http://www.aamps.livorno.it)

Elektronický přístup k informacím: [www.aamps.livorno.it](http://www.aamps.livorno.it)

#### Další informace lze získat:

Úřední název: Azienda Ambientale di Pubblico Servizio SpA

Poštovní adresa: Via dell'Artigianato 32

Obec: Livorno

PSČ: 57121

Země: Itálie

Kontaktní osoba: U.O. Esercizio Impianti

K rukám: Ing. M. Giovannetti

E-mail: [aamps@aamps.livorno.it](mailto:aamps@aamps.livorno.it)

Tel.: +39 0586416231

Fax: +39 0586406033

Internetová adresa: [www.aamps.livorno.it](http://www.aamps.livorno.it)

#### Zadávací dokumentaci a další dokumenty (včetně dokumentů k soutěžnímu dialogu a k dynamickému nákupnímu systému) lze získat:

Úřední název: Azienda Ambientale di Pubblico Servizio SpA

Poštovní adresa: Via dell'Artigianato 39/B

Obec: Livorno

PSČ: 57121

Země: Itálie

Kontaktní osoba: Area Appalti Acquisti

K rukám: Dott.ssa L. Baldeschi

E-mail: [aamps@aamps.livorno.it](mailto:aamps@aamps.livorno.it)

Tel.: +39 0586416329

Fax: +39 0586406033

Internetová adresa: [www.aamps.livorno.it](http://www.aamps.livorno.it)

**Nabídky nebo žádosti o účast musí být zaslány:** Úřední název: Azienda Ambientale di Pubblico Servizio SpA  
Poštovní adresa: Via dell'Artigianato 39/B  
Obec: Livorno  
PSČ: 57121  
Země: Itálie  
Kontaktní osoba: Ufficio Segreteria Generale  
E-mail: [aamps@aamps.livorno.it](mailto:aamps@aamps.livorno.it)  
Tel.: +39 0586416329  
Fax: +39 0586406033  
Internetová adresa: [www.aamps.livorno.it](http://www.aamps.livorno.it)

## **I.2. Druh veřejného zadavatele**

Veřejnoprávní instituce

## **I.3. Hlavní předmět činnosti**

Životní prostředí

## **I.4. Zadání zakázky jménem jiných veřejných zadavatelů**

Veřejný zadavatel zadává zakázku jménem jiných veřejných zadavatelů: ne

## **Oddíl II: Předmět zakázky**

---

### **II.1. Popis**

#### **II.1.1. Název přidělený zakázce veřejným zadavatelem**

Procedura aperta per l'affidamento del servizio di caricamento, trasporto ed avvio a recupero e /o trattamento/smaltimento del percolato (CER 190703) prodotto dagli impianti gestiti da AAMPS SpA.

#### **II.1.2. Druh zakázky a místo provedení nebo dodání**

Služby

Kategorie služeb č. 16: Služby týkající se kanalizací a odvozu odpadu; sanitární a podobné služby

Hlavní místo dodání nebo plnění: Caricamento e trasporto da impianti gestiti da AAMPS e conferimento presso impianto/i di recupero e/o trattamento/smaltimento individuato/i dall'aggiudicataria.

Kód NUTS ITE16 Livorno

#### **II.1.3. Informace o rámcové smlouvě nebo dynamickém nákupním systému**

Oznámení se týká veřejné zakázky

#### **II.1.4. Informace o rámcové smlouvě**

#### **II.1.5. Stručný popis zakázky nebo nákupu(ů)**

Servizio di caricamento, trasporto ed avvio a recupero e/o trattamento/smaltimento del percolato (CER 190703) prodotto dagli impianti gestiti da AAMPS SpA.

#### **II.1.6. Kód ve společném slovníku pro veřejné zakázky (CPV)**

90510000 Odstraňování a čištění odpadu, 90512000 Odvoz odpadu

#### **II.1.7. Informace o Dohodě o veřejných zakázkách (GPA)**

Na zakázku se vztahuje Dohoda o veřejných zakázkách: ne

### **II.1.8. Části zakázky**

Zakázka je rozdělena na části: ne

### **II.1.9. Informace o variantách**

Budou přijímány varianty: ne

## **II.2. Rozsah veřejné zakázky**

### **II.2.1. Celkové množství nebo rozsah**

Quantitativo annuo stimato di rifiuto da caricare trasportare e recuperare e/o trattare/smaltire: 25 000 ton di percolato CER 190703; da ritenersi puramente orientativo per la presentazione dell'offerta e non costituisce alcun impegno per AAMPS.

Importo presunto dell'appalto, oltre IVA:

annuo 550 060 EUR (di cui 60 EUR per oneri sicurezza da interferenze non soggetti a ribasso); complessivo, compreso eventuale rinnovo, 1 100 120 EUR (di cui 120 EUR per oneri sicurezza da interferenze).

### **II.2.2. Informace o opcích**

Opce: ano

Uveďte popis opcí: Facoltà per AAMPS di rinnovo espresso da esercitarsi come disciplinato nel Capitolato per ulteriori 12 mesi.

### **II.2.3. Informace o obnovení zakázek**

Tuto zakázku lze obnovit: ne

## **II.3. Doba trvání zakázky nebo lhůta pro dokončení**

Doba trvání v měsících: 12 (ode dne zadání zakázky)

## **Oddíl III: Právní, ekonomické, finanční a technické informace**

---

### **III.1. Podmínky vztahující se k zakázce**

#### **III.1.1. Požadované zálohy a záruky**

Cauzione provvisoria ed impegno a rilasciare cauzione definitiva in caso di aggiudicazione come da disciplinare di gara.

#### **III.1.2. Hlavní podmínky financování a platební podmínky, případně odkaz na příslušná ustanovení, která tyto podmínky upravují**

Servizio finanziato con ordinari mezzi di bilancio — corrispettivo e pagamenti secondo quanto indicato rispettivamente agli artt.39 — 9 e 10 del Capitolato.

#### **III.1.3. Právní forma, kterou musí mít seskupení dodavatelů, jimž bude zakázka zadána**

Vedi disciplinare di gara.

#### **III.1.4. Podmínky realizace zakázky**

Plnění zakázky podléhá zvláštním podmínkám: ne

### **III.2. Podmínky účasti**

#### **III.2.1. Profesionální kvalifikační předpoklady dodavatelů, včetně požadavků týkajících se registrace v profesních nebo jiných rejstřících**

Seznam a stručný popis podmínek: Vedi disciplinare di gara.

#### **III.2.2. Ekonomická a finanční způsobilost**

Seznam a stručný popis podmínek: Vedi disciplinare di gara.

Minimální úroveň případně požadovaných standardů: Vedi disciplinare di gara.

### **III.2.3. Technická a odborná způsobilost**

Seznam a stručný popis podmínek:

Vedi disciplinare di gara.

Minimální úroveň případně požadovaných standardů:

Vedi disciplinare di gara.

### **III.2.4. Informace o vyhrazených zakázkách**

#### **III.3. Podmínky vztahující se na zakázky na služby**

##### **III.3.1. Informace o vyhrazení určité profesi**

Poskytování dané služby je vyhrazeno určité profesi: ano

Uveďte odkaz na příslušné právní nebo jiné předpisy: Società in regola con:

— iscrizioni/autorizzazioni per il servizio di trasporto dei rifiuti (Albo Nazionale Gestori Ambientali in categorie e classi idonee all'espletamento del servizio, ecc.);

— autorizzazioni Regionali/Provinciali per l'esercizio di operazioni di recupero e/o trattamento / smaltimento dei rifiuti;

oggetto del presente appalto, come dettagliato nel disciplinare di gara, in conformità con

quanto previsto dal D.lgs.152/06 smi e D.M. 5.2.1998 smi, oppure certificazioni/autorizzazioni equivalenti per altro Stato della U.E.

##### **III.3.2. Informace o zaměstnancích odpovědných za realizaci zakázky**

Povinnost uvádět jména a profesní kvalifikace zaměstnanců odpovědných za provedení dané zakázky.: ano

## **Oddíl IV: Řízení**

---

### **IV.1. Druh řízení**

#### **IV.1.1. Druh řízení**

Otevřená

#### **IV.1.2. Informace o omezeních počtu zájemců, kteří budou vyzváni k účasti v nabídkovém řízení**

#### **IV.1.3. Informace o snížení počtu řešení nebo nabídek během jednání nebo dialogu**

### **IV.2. Kritéria pro zadání zakázky**

#### **IV.2.1. Kritéria pro zadání zakázky**

Nejnižší nabídková cena

#### **IV.2.2. Informace o elektronické aukci**

Bude použita elektronická aukce: ne

### **IV.3. Administrativní informace**

#### **IV.3.1. Spisové číslo přidělené veřejným zadavatelem**

Pratica n°51 dell'anno 2016

#### **IV.3.2. Předchozí zveřejnění týkající se tohoto řízení**

ne

#### **IV.3.3. Podmínky pro získání zadávací dokumentace a dalších dokumentů nebo dokumentace soutěžního dialogu**

Lhůta pro doručení žádostí o dokumentaci nebo pro přístup k dokumentům: 31.5.2016  
Dokumentace za úplaty: ne

#### **IV.3.4. Lhůta pro doručení nabídek nebo žádostí o účast**

31.5.2016 - 12:00

#### **IV.3.5. Předpokládané datum odeslání výzvy v k podání nabídek nebo účasti vybraným zájemcům**

#### **IV.3.6. Jazyk nebo jazyky, ve kterých mohou být podávány nabídky nebo žádosti o účast** italština.

#### **IV.3.7. Minimální doba, po kterou je uchazeč svou nabídkou vázán**

Doba trvání v dnech: 180 (od uplynutí lhůty pro podání nabídek)

#### **IV.3.8. Podmínky pro otevírání nabídek**

Datum: 1.6.2016 - 9:00

Místo:

Sede AAMPS SpA — Via dell'Artigianato 32 — 57121 Livorno.

Osoby, které jsou oprávněny být přítomny při otevírání nabídek: ano

Další informace o oprávněných osobách a otevírání nabídek: Vedi disciplinare di gara.

### **Oddíl VI: Doplňující informace**

---

#### **VI.1. Informace o opakování zakázek**

Jde o opakovanou zakázku: ne

#### **VI.2. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie:  
ne

#### **VI.3. Další informace**

Maggiori dettagli sono contenuti nel Disciplinare di gara e nel Capitolato Speciale di Appalto. Documenti (Bando, Disciplinare di gara, ecc.) ed informazioni reperibili e scaricabili dal sito: [www.aamps.livorno.it](http://www.aamps.livorno.it).

Ai fini del versamento del contributo all'A.N.AC il codice identificazione gara (CIG) assegnato dall'autorità è 66670775FC. Fatto salvo quanto disposto dagli artt. 38 co. 2-bis e 46 co. 1-ter del D.lgs.163/06, non saranno accettate offerte la cui documentazione risulti incompleta o difforme da quanto richiesto. AAMPS SpA si riserva in ogni caso e a proprio insindacabile giudizio il diritto di:

a) non dar luogo alla gara, prorogare la scadenza, sospendere, re-indire o non aggiudicare motivatamente la gara;

b) non procedere all'aggiudicazione della gara nel caso in cui nessuna delle offerte risulti conveniente o idonea in relazione all'oggetto contrattuale, in conformità a quanto previsto dall'art. 81, co.3, del D.lgs.163/2006 s.m.i.;

c) procedere all'aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta ritenuta valida e congrua;

d) non procedere motivatamente alla stipula del contratto anche qualora sia intervenuta in precedenza l'aggiudicazione della gara;

senza che ciò comporti pretesa alcuna da parte dei concorrenti.

Responsabile del Procedimento: Ing. Matteo Giovannetti.

#### **VI.4. Přezkumná řízení**

##### **VI.4.1. Orgán příslušný k přezkumu**

Úřední název: TAR Toscana

Poštovní adresa: Via Ricasoli 40

Obec: Firenze

PSČ: 50122

Země: Itálie

Tel.: +39 055267301

Fax: +39 05526730325

Internetová adresa: [www.giustiziaamministrativa.it](http://www.giustiziaamministrativa.it)

##### **VI.4.2. Přezkumné řízení**

Přesné informace o lhůtách pro přezkumná řízení: Vedi artt. 244 e ss. del D.lgs.163/2006 e per il resto vedi codice del processo amministrativo D.lgs.104/2010.

##### **VI.4.3. Subjekt, u kterého lze získat informace o přezkumném řízení**

##### **VI.5. Datum odeslání tohoto oznámení**

18.4.2016